



INSTRUCTION MANUAL

HAIR DRYER



MODEL **B30301AGXT**

PLEASE READ THIS INSTRUCTION MANUAL CAREFULLY BEFORE
OPERATING YOUR PRODUCT AND RETAIN IT FOR FUTURE USE

CONTENTS

EN	01-04
ES	05-08
PL	09-12
IT	13-16
DE	17-20
NL	21-24
FR	25-28
PT	29-32
HU	33-36
SK	37-40
SV	41-44
CS	45-48
EL	49-52
RO	53-56
DA	57-60
NO	61-64

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS ==

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed including the followings:

1. For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30mA in the electrical circuit supplying the bathroom is recommended.
2. If the appliance is used in a bathroom, ensure it does not come into contact with water to avoid hazards. Unplug it after use.
3. Do not allow the appliance to come into contact with water. Do not use it near bathtubs, showers, washbasins, or other vessels containing water. 
4. Warning! This appliance is not intended for use by persons (including children over 8 years old) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Such persons should be supervised to ensure they do not cause personal injury or product safety issues.
5. Do not wrap the power cord around the

appliance body for storage, as this may cause the cord to break due to bending stress, potentially leading to electric shock or short circuit and fire. Do not pull the power cord forcefully.

6. Do not use thinner, toluene, or other solvents to clean the hair dryer.
7. Do not direct the airflow towards eyes or other sensitive areas.
8. Do not attach any accessories not originally supplied with this product!
9. Never leave the appliance unattended while it is operating.
10. Avoid subjecting the hair dryer to strong impact or dropping it from a height to prevent damage.
11. Do not use the hair dryer in or near locations containing explosive or hazardous atmospheres, gases that corrode metal or damage insulation, flammable materials, or conductive dust.
12. If the plug or power cord is damaged, it must be repaired or replaced by the manufacturer or a qualified professional.
13. Due to its high power consumption, always use a dedicated socket rated at 10A or above. Avoid sharing the socket with other high-power appliances.

14. Do not insert foreign objects or metal objects into the body of the appliance.
15. Ensure hands are dry when using the appliance. Do not allow fingers or metal objects to touch the air inlet or outlet.
16. Do not block the air inlet or outlet to prevent overheating, damage, or fire.
17. Do not use this product on wigs.
18. Intended use: For household or similar use only.

SPECIFICATIONS

Model No.	B30301AGXT (HD-887)
Power supply	220V~240V~ 50-60Hz
Power consumption	1800-2000W
Power consumption in shutdown mode	≤0.5W
Product Dimensions	157 × 72 × 226 mm (including nozzle)

INSTRUCTIONS FOR USE

Switch Settings

The following three modes can be selected by sliding the power switch:

Cool Air Setting

Hot Air Setting (Low)

Hot Air Setting (High)

Operating Steps

- 1.Check: Ensure the air inlet and outlet are free from obstructions.
- 2.Power On: Plug the appliance into a 220V power socket.
- 3.Start: Slide the power switch to the desired setting to begin operation.
- 4.Stop: After use, slide the switch to the off position, then unplug the appliance.
- 5.Accessory: The supplied concentrator nozzle can be attached to focus the airflow.

CLEANING AND MAINTAINANCE

- 1.Preparation Before Cleaning: The appliance must be switched off, unplugged, and allowed to cool down completely.
- 2.Cleaning Method: Wipe the housing with a soft, clean, dry cloth.
- 3.Important: Do not rinse with water, immerse in water, or use a damp cloth to prevent short circuits.
- 4.Storage Recommendation: Store in a cool, dry, well-ventilated place out of reach of children.

DISPOSAL



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

WARRANTY: Consumer, who have purchased the product from a distributor in Europe, enjoy the relevant legal rights under the Code of Consumer Rights. Professional clients can benefit from the guarantee provided by the Civil Code.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD



Al utilizar aparatos eléctricos, deben seguirse siempre unas precauciones básicas, entre ellas las siguientes:

1. Para una protección adicional, se recomienda instalar en el circuito eléctrico que alimenta el cuarto de baño un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente residual de funcionamiento nominal no superior a 30 mA.
2. Si el aparato se utiliza en un cuarto de baño, asegúrese de que no entre en contacto con el agua para evitar peligros. Desenchúfelo después de usarlo.
3. No permita que el aparato entre en contacto con el agua. No lo utilice cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua. 
4. ¡Advertencia! Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños mayores de 8 años) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, salvo que estén supervisadas o hayan recibido instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad. Estas personas deben ser supervisadas para garantizar que no causen

lesiones personales ni problemas de seguridad del producto.

5. No enrolle el cable de alimentación alrededor del cuerpo del aparato para guardarlo, ya que esto puede provocar la rotura del cable debido a la tensión por flexión, lo que podría ocasionar una descarga eléctrica, un cortocircuito o un incendio. No tire del cable de alimentación con fuerza.
6. No utilice disolvente, tolueno ni otros solventes para limpiar el secador de pelo.
7. No dirija el flujo de aire hacia los ojos ni hacia otras zonas sensibles.
8. No acople accesorios que no hayan sido suministrados originalmente con este producto.
9. No deje nunca el aparato desatendido mientras esté en funcionamiento.
10. Evite someter el secador de pelo a impactos fuertes o dejarlo caer desde una altura para prevenir daños.
11. No utilice el secador de pelo en lugares o cerca de lugares con atmósferas explosivas o peligrosas, gases que corroan el metal o dañen el aislamiento, materiales inflamables o polvo conductor.
12. Si el enchufe o el cable de alimentación están dañados, deberán ser reparados o sustituidos

por el fabricante o por un profesional cualificado.

13. Debido a su alto consumo eléctrico, utilice siempre una toma de corriente exclusiva de 10 A o superior. Evite compartir la toma con otros aparatos de alta potencia.
14. No introduzca objetos extraños ni objetos metálicos en el cuerpo del aparato.
15. Asegúrese de tener las manos secas al utilizar el aparato. No permita que los dedos ni objetos metálicos toquen la entrada o la salida de aire.
16. No bloquee la entrada ni la salida de aire para evitar sobrecalentamiento, daños o incendios.
17. No utilice este producto sobre pelucas.
18. Uso previsto: solo para uso doméstico o similar.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo No.	B30301AGXT (HD-887)
Alimentación eléctrica	220V~240V~ 50-60Hz
Potencia	1800-2000W
Consumo eléctrico en modo apagado	≤0.5W
Dimensiones del producto	157 × 72 × 226 mm (incluida la boquilla)

INSTRUCCIONES DE USO

Ajustes del interruptor

Se pueden seleccionar los tres modos siguientes deslizando el interruptor de encendido:

Ajuste de aire frío

Ajuste de aire caliente (bajo)

Ajuste de aire caliente (alto)

Pasos de funcionamiento

- 1.Comprobación: Asegúrese de que la entrada y la salida de aire estén libres de obstrucciones.
- 2.Encendido: Enchufe el aparato a una toma de corriente de 220.
- 3.Puesta en marcha: Deslice el interruptor de encendido hasta la posición deseada para comenzar a utilizarlo.
- 4.Apagado: Después de usarlo, deslice el interruptor hasta la posición de apagado y, a continuación, desenchufe el aparato.
- 5.Accesorio: La boquilla concentradora suministrada puede acoplarse para concentrar el flujo de aire.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- 1.Preparación antes de la limpieza: El aparato debe estar apagado, desenchufado y haberse enfriado completamente.
- 2.Método de limpieza: Limpie la carcasa con un paño suave, limpio y seco.
- 3.Importante: No lo enjuague con agua, no lo sumerja en agua ni utilice un paño húmedo, para evitar cortocircuitos.
- 4.Recomendación de almacenamiento: Guarde el aparato en un lugar fresco, seco y bien ventilado, fuera del alcance de los niños.

RECICLAJE



Este símbolo indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de la eliminación incontrolada de residuos, recíclelo de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde adquirió el producto. Ellos pueden hacerse cargo de este producto para reciclarlo de forma segura para el medio ambiente.

GARANTÍA: Los consumidores que hayan adquirido el producto a un distribuidor en Europa gozan de los derechos legales pertinentes en virtud del Código de Derechos del Consumidor. Los clientes profesionales pueden beneficiarse de la garantía prevista por el Código Civil.

WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE

BEZPIECZEŃSTWA

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych zawsze należy przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym następujących zasad:

1. W celu dodatkowej ochrony zaleca się zainstalowanie wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym resztkowym prądzie roboczym nieprzekraczającym 30 ma w obwodzie elektrycznym zasilającym łazienkę.
2. Jeśli urządzenie jest używane w łazience, należy uważać, aby nie miało ono kontaktu z wodą, aby uniknąć zagrożeń. Należy odłączyć urządzenie po użyciu.
3. Nie wolno dopuścić do kontaktu urządzenia z wodą. Nie używać urządzenia w pobliżu wanien, kabin prysznicowych, umywalek lub innych zbiorników z wodą. 
4. Ostrzeżenie! To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci powyżej 8 roku życia) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadających doświadczenia i wiedzy, chyba że znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie użytkowania urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Osoby te powinny znajdować się pod nadzorem, aby mieć pewność, że nie

spowodują one obrażeń ciała ani nie wpłyną negatywnie na bezpieczeństwo użytkowania produktu.

5. Nie owijać przewodu zasilającego wokół korpusu urządzenia podczas przechowywania, ponieważ może to spowodować pęknięcie przewodu na skutek naprężenia zginającego, co może prowadzić do porażenia prądem elektrycznym, zwarcia i pożaru. Nie ciągnąć gwałtownie za przewód zasilający.
6. Do czyszczenia suszarki nie używać rozcieńczalnika, toluenu ani innych rozpuszczalników.
7. Nie kierować przepływu powietrza w stronę oczu ani innych wrażliwych miejsc.
8. Nie używać akcesoriów, które nie zostały dostarczone wraz z produktem!
9. Nigdy nie pozostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
10. Chronić suszarkę przed silnymi uderzeniami oraz upadkiem z wysokości, aby zapobiec jej uszkodzeniu.
11. Nie używać suszarki w miejscach, w których występują atmosfery wybuchowe lub niebezpieczne, gazy powodujące korozję metali lub uszkodzenia izolacji, materiały łatwopalne lub pyły przewodzące prąd.
12. W przypadku uszkodzenia wtyczki lub przewodu

zasilającego, naprawa lub wymiana musi zostać wykonana przez producenta lub wykwalifikowanego specjalistę.

13. Z uwagi na wysokie zużycie energii należy zawsze korzystać z specjalnego gniazdka o prądzie znamionowym 10 A lub wyższym. Unikać podłączania innych urządzeń o dużej mocy do tego samego gniazdka.
14. Nie wkładać żadnych ciał obcych ani przedmiotów metalowych do obudowy urządzenia.
15. Przed użyciem urządzenia upewnić się, że ręce są suche. Nie dotykać palcami ani przedmiotami metalowymi wlotu i wylotu powietrza.
16. Nie zasłaniać wlotu ani wylotu powietrza, aby zapobiec przegrzaniu, uszkodzeniu urządzenia lub pożarowi.
17. Nie używać produktu do stylizacji peruk.
18. Przeznaczenie: Wyłącznie do użytku domowego lub podobnego.

DANE TECHNICZNE

Model Nr.	B30301AGXT (HD-887)
Zasilanie	220V~240V~ 50-60Hz
Pobór mocy	1800-2000W
Pobór mocy w trybie wyłączenia	≤0.5W
Wymiary produktu	157 × 72 × 226 mm (z dyszą)

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Ustawienia przełącznika

Za pomocą przełącznika suwakowego można wybrać jeden z trzech poniższych trybów:

Nawiew zimnego powietrza

Nawiew ciepłego powietrza (niski)

Nawiew gorącego powietrza (wysoki)

Sposób użycia

1. Sprawdzenie: Upewnić się, że wlot i wylot powietrza nie są zasłonięte.
2. Podłączenie: Podłączyć urządzenie do gniazdka elektrycznego 220 V.
3. Uruchomienie: Przesunąć przełącznik na wybrane ustawienie, aby rozpocząć pracę.
4. Zatrzymanie: Po użyciu przesunąć przełącznik do pozycji wyłączonej (off), a następnie odłączyć urządzenie od zasilania.
5. Akcesoria: Dołączona dysza koncentrująca umożliwia skupienie strumienia powietrza.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Przygotowanie przed czyszczeniem: Urządzenie musi zostać wyłączone, odłączone od zasilania i pozostawione do całkowitego ostygnięcia.
2. Sposób czyszczenia: Obudowę należy przecierać miękką, czystą i suchą szmatką.
3. Ważne: Nie płukać pod bieżącą wodą, nie zanurzać w wodzie ani nie używać wilgotnej szmatki, aby uniknąć zwarcia.
4. Zalecenia dotyczące przechowywania: Przechowywać w chłodnym, suchym, dobrze wentylowanym miejscu, niedostępnym dla dzieci.

UTYLIZACJA



To oznaczenie wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi. Aby zapobiec ewentualnym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego wynikającym z niekontrolowanego usuwania odpadów, należy je poddawać recyklingowi w sposób odpowiedzialny, promując zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materiałowych. Aby zwrócić używane urządzenie, prosimy o skorzystanie z systemu zwrotów i odbioru lub kontakt ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Mogą oddać ten produkt do bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

GWARANCJA: Konsumenci, którzy nabyli produkt od dystrybutora w Europie, korzystają z odpowiednich praw wynikających z Kodeksu praw konsumenta. Klienci profesjonalni mogą skorzystać z gwarancji przewidzianej w Kodeksie cywilnym.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA ==

Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire sempre le precauzioni di base, incluse le seguenti:

1. Per una protezione aggiuntiva, si consiglia l'installazione di un dispositivo differenziale (RCD) con corrente nominale non superiore a 30mA nel circuito elettrico che alimenta il bagno.
2. Se l'apparecchio viene utilizzato in bagno, assicurarsi che non entri in contatto con l'acqua per evitare pericoli. Scollegarlo dopo l'uso.
3. Non permettere che l'apparecchio entri in contatto con l'acqua. Non utilizzarlo vicino a vasche da bagno, docce, lavandini o altri contenitori contenenti acqua. 
4. Attenzione! Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (inclusi bambini di età superiore a 8 anni) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza. Tali persone devono essere sorvegliate per garantire che non causino lesioni personali o problemi di sicurezza del prodotto.

5. Non avvolgere il cavo di alimentazione attorno al corpo dell' apparecchio per la conservazione, poiché ciò potrebbe causare la rottura del cavo a causa delle sollecitazioni da piegatura, con possibile rischio di scosse elettriche, cortocircuiti o incendi. Non tirare il cavo di alimentazione con forza.
6. Non utilizzare diluente, toluene o altri solventi per pulire l' asciugacapelli.
7. Non dirigere il flusso d' aria verso gli occhi o altre aree sensibili.
8. Non utilizzare accessori non forniti originariamente con questo prodotto!
9. Non lasciare mai l' apparecchio incustodito mentre è in funzione.
10. Evitare urti forti o cadute da altezze elevate per prevenire danni.
11. Non utilizzare l' asciugacapelli in o vicino a luoghi contenenti atmosfere esplosive o pericolose, gas che corrodono i metalli o danneggiano l' isolamento, materiali infiammabili o polveri conduttive.
12. Se la spina o il cavo di alimentazione sono danneggiati, devono essere riparati o sostituiti dal produttore o da un professionista qualificato.
13. A causa dell' elevato consumo energetico, utilizzare sempre una presa dedicata da

almeno 10A. Evitare di condividere la presa con altri apparecchi ad alta potenza.

14. Non inserire oggetti estranei o oggetti metallici nel corpo dell' apparecchio.
15. Assicurarsi che le mani siano asciutte durante l' uso dell' apparecchio. Non permettere alle dita o a oggetti metallici di entrare in contatto con l' ingresso o l' uscita dell' aria.
16. Non ostruire l' ingresso o l' uscita dell' aria per evitare surriscaldamento, danni o incendi.
17. Non utilizzare questo prodotto su parrucche.
18. Uso previsto: Solo per uso domestico o simile.

SPECIFICHE

Modello n.	B30301AGXT (HD-887)
Alimentazione	220V-240V~ 50-60Hz
Consumo energetico (Wattaggio)	1800-2000W
Consumo energetico in modalità di spegnimento	≤0.5W
Dimensioni del prodotto	157 × 72 × 226 mm (ugello incluso)

ISTRUZIONI PER L'USO

Impostazioni dell' interruttore

Le seguenti tre modalità possono essere selezionate facendo scorrere l' interruttore di accensione:

Impostazione aria fredda

Impostazione aria calda (bassa)

Impostazione aria calda (alta)

Fasi di utilizzo

1. **Controllo:** Assicurarsi che l' ingresso e l' uscita dell' aria siano liberi da ostruzioni.
2. **Accensione:** Collegare l' apparecchio a una presa di corrente da 220V.
3. **Avvio:** Far scorrere l' interruttore di accensione sulla modalità desiderata per iniziare il funzionamento.
4. **Arresto:** Dopo l' uso, portare l' interruttore in posizione off, quindi scollegare l' apparecchio.
5. **Accessorio:** L' ugello concentratore in dotazione può essere collegato per concentrare il flusso d' aria.

PULIZIA E MANUTENZIONE

1. **Preparazione prima della pulizia:** L' apparecchio deve essere spento, scollegato e completamente raffreddato.
2. **Metodo di pulizia:** Pulire la superficie con un panno morbido, pulito e asciutto.
3. **Importante:** Non risciacquare con acqua, non immergere in acqua e non utilizzare un panno umido per evitare cortocircuiti.
4. **Raccomandazione per la conservazione:** Conservare in un luogo fresco, asciutto e ben ventilato, fuori dalla portata dei bambini.

SMALTIMENTO



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici. Per prevenire possibili danni all' ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclarlo in modo responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto. Essi potranno ritirare questo prodotto per un riciclo sicuro dal punto di vista ambientale.

GARANZIA: Il consumatore che ha acquistato il prodotto da un distributore in Europa gode dei diritti previsti dal Codice del Consumo. I clienti professionali possono beneficiare della garanzia prevista dal Codice Civile.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Bei der Verwendung elektrischer Geräte sollten stets grundlegende Vorsichtsmaßnahmen beachtet werden, einschließlich der folgenden:

1. Zum zusätzlichen Schutz wird empfohlen, in dem Stromkreis, der das Badezimmer versorgt, eine Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (RCD) mit einem Nennfehlerstrom von höchstens 30 mA zu installieren.
2. Wenn das Gerät im Badezimmer verwendet wird, stellen Sie sicher, dass es nicht mit Wasser in Kontakt kommt, um Gefahren zu vermeiden. Ziehen Sie nach der Verwendung den Netzstecker.
3. Lassen Sie das Gerät nicht mit Wasser in Kontakt kommen. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen mit Wasser gefüllten Behältern. 
4. Warnung! Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, von Personen (einschließlich Kindern über 8 Jahren) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet zu werden, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder im Gebrauch des Geräts unterwiesen. Solche Personen sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie

keine Verletzungen oder Sicherheitsrisiken verursachen.

5. Wickeln Sie das Netzkabel zur Aufbewahrung nicht um das Gerät, da dies durch Biegebelastung zu einem Kabelbruch führen kann, was Stromschlag, Kurzschluss oder Brand verursachen kann. Ziehen Sie nicht gewaltsam am Netzkabel.
6. Verwenden Sie keine Verdünner, Toluol oder andere Lösungsmittel zur Reinigung des Haartrockners.
7. Richten Sie den Luftstrom nicht auf die Augen oder andere empfindliche Bereiche.
8. Verwenden Sie keine Zubehörteile, die nicht ursprünglich mit diesem Produkt geliefert wurden!
9. Lassen Sie das Gerät während des Betriebs niemals unbeaufsichtigt.
10. Setzen Sie den Haartrockner keinen starken Stößen aus und lassen Sie ihn nicht aus der Höhe fallen, um Schäden zu vermeiden.
11. Verwenden Sie den Haartrockner nicht in oder in der Nähe von Bereichen mit explosionsgefährlicher oder gefährlicher Atmosphäre, Gasen, die Metall korrodieren oder die Isolierung beschädigen, brennbaren Materialien oder leitfähigem Staub.
12. Wenn der Stecker oder das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder von einer qualifizierten Fachkraft repariert oder ersetzt werden.

13. Aufgrund des hohen Stromverbrauchs verwenden Sie stets eine separate Steckdose mit einer Nennstromstärke von mindestens 10 A. Vermeiden Sie es, die Steckdose mit anderen Geräten mit hoher Leistung zu teilen.
14. Führen Sie keine Fremdkörper oder Metallgegenstände in das Gerät ein.
15. Stellen Sie sicher, dass Ihre Hände trocken sind, wenn Sie das Gerät verwenden. Lassen Sie weder Finger noch Metallgegenstände den Lufteinlass oder -auslass berühren.
16. Blockieren Sie weder den Lufteinlass noch den Luftauslass, um Überhitzung, Schäden oder Brand zu vermeiden.
17. Verwenden Sie dieses Produkt nicht für Perücken.
18. Bestimmungsgemäße Verwendung: Nur für den Haushalt oder ähnliche Anwendungen geeignet.

TECHNISCHE DATEN

Modell-Nr.	B30301AGXT (HD-887)
Stromversorgung	220–240 V~ 50–60 Hz
Leistungsaufnahme	1800–2000 W
Leistungsaufnahme im ausgeschalteten Zustand	≤0,5 W
Produktabmessungen	157 × 72 × 226 mm (einschließlich Düse)

GEBRAUCHSANWEISUNG

Schaltereinstellungen

Die folgenden drei Modi können durch Verschieben des Netzschalters ausgewählt werden:

Kaltluft-Einstellung

Warmluft-Einstellung (niedrig)

Warmluft-Einstellung (hoch)

Bedienschritte

- 1.Überprüfen: Stellen Sie sicher, dass der Lufteinlass und -auslass frei von Hindernissen sind.
- 2.Einschalten: Stecken Sie das Gerät in eine 220-V-Steckdose.
- 3.Start: Schieben Sie den Netzschalter auf die gewünschte Einstellung, um den Betrieb zu starten.
- 4.Stopp: Schieben Sie nach der Verwendung den Schalter in die Aus-Position und ziehen Sie anschließend den Netzstecker.
- 5.Zubehör: Die mitgelieferte Konzentrationsdüse kann angebracht werden, um den Luftstrom zu bündeln.

REINIGUNG UND WARTUNG

- 1.Vorbereitung vor der Reinigung: Das Gerät muss ausgeschaltet, vom Stromnetz getrennt und vollständig abgekühlt sein.
- 2.Reinigungsmethode: Wischen Sie das Gehäuse mit einem weichen, sauberen, trockenen Tuch ab.
- 3.Wichtig: Nicht mit Wasser abspülen, nicht in Wasser tauchen und kein feuchtes Tuch verwenden, um Kurzschlüsse zu vermeiden.
- 4.Aufbewahrungsempfehlung: An einem kühlen, trockenen und gut belüfteten Ort außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

ENTSORGUNG



Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht zusammen mit anderem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Um mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie es verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung von Ressourcen zu fördern. Zur Rückgabe Ihres gebrauchten Geräts nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Dort kann das Produkt einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden.

GARANTIE: Verbraucher, die das Produkt bei einem Händler in Europa erworben haben, genießen die entsprechenden gesetzlichen Rechte gemäß dem Verbraucherschutzgesetz. Geschäftskunden können die im Civil Code vorgesehene Gewährleistung in Anspruch nehmen.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES =

Wanneer u elektrische apparaten gebruikt, moeten altijd de basisvoorzorgsmaatregelen worden gevolgd, waaronder:

1. Voor extra bescherming wordt aanbevolen om in het elektrische circuit van de badkamer een aardlekschakelaar (RCD) te installeren met een nominale reststroom van maximaal 30 mA.
2. Als het apparaat in een badkamer wordt gebruikt, zorg er dan voor dat het niet in contact komt met water om gevaren te voorkomen. Haal na gebruik de stekker uit het stopcontact.
3. Laat het apparaat niet in contact komen met water. Gebruik het niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere vaten met water. 
4. Waarschuwing! Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen ouder dan 8 jaar) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij onder toezicht of geïnstrueerd over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Dergelijke personen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze geen persoonlijk

letsel of problemen met de productveiligheid veroorzaken.

5. Wikkel het netsnoer niet om de behuizing van het apparaat voor opslag, omdat dit ertoe kan leiden dat het snoer breekt als gevolg van buigspanning, wat mogelijk kan leiden tot elektrische schokken of kortsluiting en brand. Trek niet krachtig aan het netsnoer.
6. Gebruik geen verdunner, tolueen of andere oplosmiddelen om de föhn schoon te maken.
7. Richt de luchtstroom niet op ogen of andere gevoelige gebieden.
8. Bevestig geen accessoires die niet oorspronkelijk bij dit product zijn geleverd!
9. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter terwijl het in gebruik is.
10. Voorkom schade aan de föhn door harde stoten of deze te laten vallen van een hoogte.
11. Gebruik de föhn niet op of in de buurt van locaties met explosieve of gevaarlijke atmosferen, gassen die metaal aantasten of de isolatie beschadigen, brandbare materialen of geleidend stof.
12. Als de stekker of het netsnoer beschadigd is, moet deze worden gerepareerd of vervangen door de fabrikant of een gekwalificeerde professional.

13. Gebruik vanwege het hoge stroomverbruik altijd een speciaal stopcontact van 10 A of hoger. Deel het stopcontact niet met andere krachtige apparaten.
14. Steek geen vreemde voorwerpen of metalen voorwerpen in de behuizing van het apparaat.
15. Zorg ervoor dat de handen droog zijn wanneer u het apparaat gebruikt. Laat geen vingers of metalen voorwerpen de luchtinlaat of -uitlaat raken.
16. Blokkeer de luchtinlaat of -uitlaat niet om oververhitting, schade of brand te voorkomen.
17. Gebruik dit product niet op pruiken.
18. Beoogd gebruik: Alleen voor huishoudelijk of soortgelijk gebruik.

SPECIFICATIES

Modelnr.	B30301AGXT (HD-887)
Voeding	220V~240V~ 50-60Hz
Energieverbruik	1800-2000W
Stroomverbruik in uitschakelmodus	≤0.5W
Productafmetingen	157 × 72 × 226 mm (inclusief mondstuk)

GEBRUIKSAANWIJZING

Schakelaarinstellingen

De volgende drie modi kunnen worden geselecteerd door de aan/uit-schakelaar te verschuiven:

Instelling koele lucht

Instelling hete lucht (laag)

Instelling hete lucht (hoog)

Bedieningsstappen

1. Controleren: Zorg ervoor dat de luchtinlaat en -uitlaat vrij zijn van obstakels.
2. Inschakelen: sluit het apparaat aan op een stopcontact van 220 V.
3. Starten: Schuif de aan/uit-schakelaar naar de gewenste instelling om de werking te starten.
4. Stoppen: Schuif de schakelaar na gebruik in de uit-stand en haal vervolgens de stekker uit het stopcontact.
5. Accessoire: het meegeleverde concentratormondstuk kan worden bevestigd om de luchtstroom te focussen.

REINIGING EN ONDERHOUD

1. Voorbereiding voor het reinigen: Het apparaat moet worden uitgeschakeld, de stekker moet uit het stopcontact worden gehaald en het moet volledig afkoelen.
2. Reinigingsmethode: Veeg de behuizing af met een zachte, schone, droge doek.
3. Belangrijk: Spoel niet met water, dompel niet onder in water en gebruik geen vochtige doek om kortsluiting te voorkomen.
4. Bewaaradvies: Bewaar op een koele, droge, goed geventileerde plaats buiten het bereik van kinderen.

AFVOER



Deze markering geeft aan dat dit product in de EU niet bij het overige huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu, of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u het op een verantwoorde manier recyclen om het duurzame hergebruik van grondstoffen te bevorderen. U kunt het gebruikte apparaat terugsturen, door gebruik te maken van de retour- en inzamelsystemen, door contact op te nemen met de winkel waar het product werd gekocht. Ze kunnen dit product meenemen voor milieuvriendelijke recycling.

GARANTIE: Consumenten die het product bij een distributeur in Europa hebben gekocht, kunnen gebruik maken van de relevante wettelijke rechten onder de Code voor Consumentenrechten. Professionele klanten kunnen profiteren van de garantie die het Burgerlijk Wetboek biedt.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES =

Lors de l' utilisation d' appareils électriques, des précautions de base doivent toujours être respectées, notamment les suivantes :

1. Pour une protection supplémentaire, il est recommandé d' installer dans le circuit électrique alimentant la salle de bain un dispositif à courant résiduel (RCD) dont le courant différentiel résiduel assigné ne dépasse pas 30 mA.
2. Si l' appareil est utilisé dans une salle de bain, veillez à ce qu' il n' entre pas en contact avec l' eau afin d' éviter tout danger. Débranchez-le après usage.
3. Ne laissez pas l' appareil entrer en contact avec l' eau. Ne l' utilisez pas à proximité de baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l' eau. 
4. Avertissement ! Cet appareil n' est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants de plus de 8 ans) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d' expérience et de connaissances, sauf si elles sont surveillées ou ont reçu des instructions concernant l' utilisation de l' appareil par une personne responsable de leur sécurité. Ces personnes doivent être

surveillées afin de s'assurer qu'elles ne provoquent pas de blessures corporelles ou de problèmes de sécurité du produit.

5. N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour du corps de l'appareil pour le rangement, car cela peut provoquer sa rupture sous l'effet des contraintes de flexion, pouvant entraîner un choc électrique, un court-circuit ou un incendie. Ne tirez pas brutalement sur le cordon d'alimentation.
6. N'utilisez pas de diluant, de toluène ou d'autres solvants pour nettoyer le sèche-cheveux.
7. Ne dirigez pas le flux d'air vers les yeux ou d'autres zones sensibles.
8. N'ajoutez aucun accessoire qui n'a pas été fourni à l'origine avec ce produit.
9. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en fonctionnement.
10. Évitez de soumettre le sèche-cheveux à des chocs importants ou de le faire tomber d'une certaine hauteur afin d'éviter tout dommage.
11. N'utilisez pas le sèche-cheveux dans ou à proximité d'endroits contenant des atmosphères explosives ou dangereuses, des gaz corrosifs pour le métal ou susceptibles d'endommager l'isolation, des matériaux inflammables ou des poussières conductrices.

12. Si la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être réparé ou remplacé par le fabricant ou par un professionnel qualifié.
13. En raison de sa forte consommation électrique, utilisez toujours une prise dédiée de 10 A ou plus. Évitez de partager cette prise avec d'autres appareils à forte puissance.
14. N'insérez pas d'objets étrangers ou métalliques dans le corps de l'appareil.
15. Assurez-vous d'avoir les mains sèches lors de l'utilisation de l'appareil. Ne laissez pas les doigts ou des objets métalliques toucher l'entrée ou la sortie d'air.
16. Ne bloquez pas l'entrée ou la sortie d'air afin d'éviter toute surchauffe, détérioration ou risque d'incendie.
17. N'utilisez pas ce produit sur des perruques.
18. Usage prévu : uniquement pour un usage domestique ou similaire.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Modèle No.	B30301AGXT (HD-887)
Alimentation électrique	220V~240V~ 50-60Hz
Consommation électrique	1800-2000W
Consommation électrique en mode arrêt	≤0.5W
Dimensions du produit	157 × 72 × 226 mm (embout inclus)

MODE D'EMPLOI

Réglages de l' interrupteur

Les trois modes suivants peuvent être sélectionnés en faisant coulisser l' interrupteur d' alimentation :

Réglage air froid

Réglage air chaud (faible)

Réglage air chaud (élevé)

Étapes d' utilisation

- 1.Vérification : Assurez-vous que l' entrée et la sortie d' air ne sont pas obstruées.
- 2.Mise sous tension : Branchez l' appareil sur une prise électrique de 220 V.
- 3.Démarrage : Faites coulisser l' interrupteur d' alimentation sur le réglage souhaité pour commencer l' utilisation.
- 4.Arrêt : Après utilisation, remettez l' interrupteur sur la position arrêt, puis débranchez l' appareil.
- 5.Accessoire : L' embout concentrateur fourni peut être fixé pour diriger le flux d' air de manière plus précise.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- 1.Préparation avant nettoyage : L' appareil doit être éteint, débranché et complètement refroidi avant le nettoyage.
- 2.Méthode de nettoyage : Essuyez le boîtier avec un chiffon doux, propre et sec.
- 3.Important : Ne rincez pas l' appareil à l' eau, ne l' immergez pas dans l' eau et n' utilisez pas de chiffon humide, afin d' éviter tout court-circuit.
- 4.Recommandation de rangement : Rangez l' appareil dans un endroit frais, sec et bien ventilé, hors de portée des enfants.

RECYCLAGE



Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers. Pour éviter que l'élimination incontrôlée des déchets ne nuise à l'environnement ou à la santé humaine, recyclez le produit de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Il pourra reprendre ce produit pour le recycler en toute sécurité pour l'environnement.

GARANTIE : Les consommateurs qui ont acheté le produit auprès d'un distributeur en Europe bénéficient des droits légaux prévus par le Code des droits des consommateurs. Les clients professionnels peuvent bénéficier de la garantie prévue par le Code Civil.

INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA

Ao utilizar aparelhos elétricos, devem ser sempre seguidas precauções básicas, incluindo as seguintes:

1. Para proteção adicional, recomenda-se a instalação de um dispositivo de corrente residual (DR) com uma corrente residual nominal de funcionamento não superior a 30 mA no circuito elétrico que alimenta a sanita.
2. Se o aparelho for utilizado numa casa de banho, certifique-se de que não entra em contacto com água para evitar riscos. Desligue-o da tomada após a utilização.
3. Não permita que o aparelho entre em contacto com água. Não o utilize perto de banheiras, chuveiros, lavatórios ou outros recipientes que contenham água. 
4. Atenção! Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças com mais de 8 anos de idade) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho por parte de uma pessoa responsável pela sua segurança. Estas pessoas devem ser supervisionadas

para garantir que não causam ferimentos pessoais ou problemas de segurança do produto.

5. Não enrole o cabo de alimentação à volta do corpo do aparelho para armazenamento, pois pode provocar a quebra do cabo devido à tensão de flexão, podendo levar a choque elétrico, curto-circuito e incêndio. Não puxe o cabo de alimentação com força.
6. Não utilize diluente, tolueno ou outros solventes para limpar o secador de cabelo.
7. Não dirija o fluxo de ar para os olhos ou outras zonas sensíveis.
8. Não ligue nenhum acessório que não tenha sido fornecido originalmente com este produto!
9. Nunca deixe o aparelho sem vigilância enquanto estiver em funcionamento.
10. Evite submeter o secador de cabelo a impactos fortes ou deixá-lo cair de uma altura para evitar danos.
11. Não utilize o secador de cabelo em ou perto de locais que contenham atmosferas explosivas ou perigosas, gases que corroem os metais ou danificam o isolamento, materiais inflamáveis ou poeiras condutoras.
12. Se a ficha ou o cabo de alimentação estiverem danificados, devem ser reparados

ou substituídos pelo fabricante ou por um profissional qualificado.

13. Devido ao seu elevado consumo de energia, utilize sempre uma tomada dedicada com uma classificação de 10A ou superior. Evite partilhar a tomada com outros aparelhos de alta potência.
14. Não introduza objetos estranhos ou objetos metálicos no corpo do aparelho.
15. Certifique-se de que as mãos estão secas quando utilizar o aparelho. Não permita que os dedos ou objetos metálicos toquem na entrada ou saída de ar.
16. Não bloqueie a entrada ou saída de ar para evitar sobreaquecimento, danos ou incêndio.
17. Não utilize este produto em perucas.
18. Utilização prevista: Apenas para uso doméstico ou similar.

ESPECIFICAÇÕES

Modelo No.	B30301AGXT (HD-887)
Fonte de alimentação	220V~240V~ 50-60Hz
Consumo de energia	1800-2000W
Consumo de energia no modo desligado	≤0.5W
Dimensões do produto	157 × 72 × 226 mm (incluindo bico)

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Configurações do Interruptor

Os três modos seguintes podem ser selecionados deslizando o interruptor de alimentação:

Configuração de Ar Frio

Configuração de Ar Quente (Baixa)

Configuração de Ar Quente (Alta)

Passos de Operação

- 1.Verificação: Certifique-se de que a entrada e a saída de ar estão livres de obstruções.
- 2.Ligar: Ligue o aparelho a uma tomada de 220V.
- 3.Iniciar: Deslize o interruptor de alimentação para a definição desejada para iniciar a operação.
- 4.Parar: Após a utilização, deslize o interruptor para a posição desligado e, em seguida, desligue o aparelho da tomada.
- 5.Acessório: O bocal concentrador fornecido pode ser acoplado para direcionar o fluxo de ar.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- 1.Preparação antes da limpeza: O aparelho deve ser desligado, desligado da tomada e deixado arrefecer completamente.
- 2.Método de limpeza: Limpe a carcaça com um pano macio, limpo e seco.
- 3.Importante: Não enxaguar com água, não mergulhar em água e não utilizar um pano húmido para evitar curto-circuitos.
- 4.Recomendações de armazenamento: Armazene em local fresco, seco e bem ventilado, fora do alcance das crianças.

ELIMINAÇÃO



Esta marcação indica que este produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos. Para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana decorrentes da deposição descontrolada de resíduos, recicle-o de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor onde o produto foi adquirido. Podem receber este produto para reciclagem ambientalmente segura.

GARANTIA: Os consumidores que adquiriram o produto a um distribuidor na Europa gozam dos direitos legais relevantes previstos no Código dos Direitos do Consumidor. Os clientes profissionais podem beneficiar da garantia prevista no Código Civil.

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

Elektromos készülékek használatakor mindig be kell tartani az alapvető óvintézkedéseket, beleértve a következőket:

1. További védelem érdekében ajánlott a fürdőszobát ellátó elektromos áramkörbe olyan hibaáram-védő (FI-relé) beépítése, amelynek névleges maradék üzemi árama nem haladja meg a 30 mA-t.
2. Ha a készüléket fürdőszobában használja, ügyeljen arra, hogy ne érintkezzen vízzel a veszélyek elkerülése érdekében. Használat után húzza ki a csatlakozót.
3. Ne hagyja, hogy a készülék vízzel érintkezzen. Ne használja fürdőkádak, zuhanyzók, mosdókagylók vagy más vizet tartalmazó edények közelében. 
4. Figyelmeztetés! Ezt a készüléket nem szabad olyan személyek (beleértve a 8 évnél idősebb gyermekeket) használniuk, akik csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkeznek, illetve akiknek hiányzik a tapasztalata vagy ismerete, kivéve, ha biztonságukért felelős személy felügyelete mellett vagy tőle kapott utasítások alapján használják. Az ilyen személyeket felügyelet alatt kell tartani, hogy elkerüljék a személyi

sérülést vagy a termék biztonságának veszélyeztetését.

5. Tároláskor ne tekerje a hálózati kábelt a készülék teste köré, mert ez a hajlítási igénybevétel miatt a kábel töréséhez vezethet, ami áramütést, rövidzárlatot vagy tüzet okozhat. Ne húzza erősen a hálózati kábelt.
6. A hajszárító tisztításához ne használjon hígítót, toluolt vagy más oldószereket.
7. Ne irányítsa a légáramlatot a szemekbe vagy más érzékeny területekre.
8. Ne használjon olyan tartozékokat, amelyeket nem a termékhez mellékeltek!
9. Soha ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül, amíg működik.
10. Kerülje, hogy a hajszárítót erős ütés érje, vagy magasból leejtse, mert ez károsíthatja.
11. Ne használja a hajszárítót olyan helyeken vagy azok közelében, ahol robbanásveszélyes vagy veszélyes légkör, fémet korrodáló vagy szigetelést károsító gázok, éghető anyagok vagy vezetőképes por található.
12. Ha a csatlakozó vagy a hálózati kábel megsérült, azt a gyártónak vagy képzett szakembernek kell megjavítania vagy kicserélnie.
13. A nagy energiafogyasztás miatt mindig használjon dedikált, 10A vagy annál nagyobb

névleges áramerősségű aljzatot. Kerülje az aljzat megosztását más nagy teljesítményű készülékekkel.

14. Ne helyezzen idegen tárgyakat vagy fémtárgyakat a készülék testébe.
15. Használat előtt győződjön meg arról, hogy a keze száraz. Ne hagyja, hogy ujjak vagy fémtárgyak érintsék a levegő be- vagy kimeneti nyílását.
16. Ne zárja el a levegő be- vagy kimeneti nyílását, mert ez túlmelegedéshez, károsodáshoz vagy tűzhez vezethet.
17. Ne használja ezt a terméket parókán.
18. Rendeltetésszerű használat: Csak háztartási vagy hasonló célokra.

MŰSZAKI ADATOK

Modellszám	B30301AGXT (HD-887)
Tápfeszültség	220V-240V~ 50-60Hz
Teljesítményfelvétel	1800-2000W
Teljesítményfelvétel kikapcsolt üzemmódban	≤0,5W
Termék méretei	157 × 72 × 226 mm (fűvókával együtt)

HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

Kapcsolóbeállítások

A következő három üzemmód választható a teljesítménykapcsoló csúsztatásával:

Hideg levegő beállítás

Meleg levegő beállítás (alacsony)

Meleg levegő beállítás (magas)

Használati lépések

1. Ellenőrzés: Győződjön meg arról, hogy a levegő be- és kimeneti nyílása nem eltömődött.
2. Bekapcsolás: Csatlakoztassa a készüléket egy 220V-os hálózati aljzatba.
3. Indítás: Csúsztassa a teljesítménykapcsolót a kívánt állásba a működés megkezdéséhez.
4. Leállítás: Használat után csúsztassa a kapcsolót kikapcsolt állásba, majd húzza ki a csatlakozót.
5. Tartozék: A mellékelt koncentráló fúvóka felszerelhető a légáramlat fókuszálásához.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

1. Előkészületek tisztítás előtt: A készüléket ki kell kapcsolni, ki kell húzni a csatlakozót, és hagyni kell teljesen lehűlni.
2. Tisztítási módszer: Törölje le a házat egy puha, tiszta, száraz ruhával.
3. Fontos: Ne öblítse vízzel, ne merítse vízbe, és ne használjon nedves ruhát a rövidzárlat elkerülése érdekében.
4. Tárolási javaslat: Tárolja hűvös, száraz, jól szellőző helyen, gyermekektől elzárva.

HULLADÉKKEZELÉS



Ez a jelzés azt mutatja, hogy a termék nem helyezhető a háztartási hulladékba. Az ellenőrizetlen hulladéktalmatlanításból eredő esetleges környezeti károk vagy emberi egészségkárosodás megelőzése érdekében a termék hulladékkezelését felelősségteljesen kell végezni, az anyagi erőforrások fenntartható újrahasznosításának elősegítése érdekében. A használt eszköz hulladékkezeléséhez használja a visszaszállítási és hulladékgyűjtő rendszereket, vagy vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel, akitől beszerezte a terméket. A kereskedők gondoskodnak a termék környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosításáról.

GARANCIA: Azok a fogyasztók, akik a terméket egy európai forgalmazótól vásárolták, a Fogyasztói jogok kódexe alapján a vonatkozó törvényes jogokat élvezik. A professzionális ügyfelek a Polgári Törvénykönyv által biztosított garanciát élvezhetik.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY ==

Pri používaní elektrických spotrebičov vždy dodržiavajte základné bezpečnostné opatrenia vrátane nasledujúcich:

1. Pre dodatočnú ochranu sa odporúča inštalácia prúdového chrániča (RCD) s menovitým zostatkovým prevádzkovým prúdom nepresahujúcim 30 mA v elektrickom obvode napájajúcom kúpeľňu.
2. Ak sa spotrebič používa v kúpeľni, zabezpečte, aby neprišiel do kontaktu s vodou, aby ste predišli nebezpečenstvu. Po použití ho odpojte zo siete.
3. Nedovoľte, aby spotrebič prišiel do kontaktu s vodou. Nepoužívajte ho v blízkosti vaní, sprách, umývadiel alebo iných nádob obsahujúcich vodu. 
4. Varovanie! Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami (vrátane detí starších ako 8 rokov) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, ani osobami bez dostatočných skúseností a znalostí, pokiaľ nie sú pod dohľadom alebo neboli poučené o používaní spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Tieto osoby by mali byť pod dohľadom, aby sa predišlo zraneniu alebo problémom s bezpečnosťou produktu.

5. Na uskladnenie neomotávajte napájací kábel okolo tela spotrebiča, pretože to môže viesť k zlomeniu kábla v dôsledku ohybového namáhania, čo môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom, skrat alebo požiar. Neťahajte napájací kábel násilne.
6. Na čistenie sušiča vlasov nepoužívajte riedidlo, toluén ani iné rozpúšťadlá.
7. Nesmerujte prúd vzduchu na oči ani iné citlivé oblasti.
8. Nepripájajte žiadne príslušenstvo, ktoré nebolo pôvodne dodané s týmto produktom!
9. Nikdy nenechávajte spotrebič počas prevádzky bez dozoru.
10. Zabráňte silným nárazom alebo pádu sušiča vlasov z výšky, aby nedošlo k poškodeniu.
11. Nepoužívajte sušič vlasov v blízkosti priestorov s výbušným alebo nebezpečným prostredím, plynmi, ktoré korodujú kov alebo poškodzujú izoláciu, horľavými materiálmi alebo vodivým prachom, ani v nich.
12. Ak je zástrčka alebo napájací kábel poškodený, musí byť opravený alebo vymenený výrobcom alebo kvalifikovaným odborníkom.
13. Vzhľadom na vysokú spotrebu energie vždy používajte vyhradenú zásuvku s menovitým prúdom 10 A alebo vyšším. Vyhnite sa zdieľaniu

zásuvky s inými vysoko výkonnými spotrebičmi.

14. Nevkladajte cudzie predmety ani kovové predmety do tela spotrebiča.

15. Pred použitím sa uistite, že máte suché ruky. Nedovoľte, aby sa prsty alebo kovové predmety dotýkali vstupu alebo výstupu vzduchu.

16. Nezakrývajte vstup ani výstup vzduchu, aby nedošlo k prehriatiu, poškodeniu alebo požiaru.

17. Nepoužívajte tento produkt na parochňach.

18. Určené použitie: Len na domáce alebo podobné použitie.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Model č.	B30301AGXT (HD-887)
Napájanie	220V~240V~ 50-60Hz
Príkon	1800-2000W
Príkon v režime vypnutia	≤0,5W
Rozmery produktu	157 × 72 × 226 mm (vrátane nadstavca)

NÁVOD NA POUŽITIE

Nastavenia spínača

Posúvaním vypínača je možné zvoliť tieto tri režimy:

Nastavenie studeného vzduchu

Nastavenie teplého vzduchu (nízke)

Nastavenie teplého vzduchu (vysoké)

Kroky použitia

- 1.Kontrola: Uistite sa, že vstup a výstup vzduchu nie sú zablokované.
- 2.Zapojenie: Zasuňte spotrebič do 220V zásuvky.
- 3.Spustenie: Posuňte vypínač do požadovanej polohy pre spustenie prevádzky.
- 4.Zastavenie: Po použití posuňte spínač do vypnutej polohy a potom odpojte spotrebič zo siete.
- 5.Príslušenstvo: Dodávaný koncentračný nadstavec je možné nasadiť na zaostrenie prúdu vzduchu.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- 1.Príprava pred čistením: Spotrebič musí byť vypnutý, odpojený zo siete a nechať úplne vychladnúť.
- 2.Spôsob čistenia: Utrite kryt mäkkou, čistou, suchou handričkou.
- 3.Dôležité: Neoplachujte vodou, neponárajte do vody ani nepoužívajte vlhkú handričku, aby ste predišli skratu.
- 4.Odporúčanie na uskladnenie: Skladujte na chladnom, suchom, dobre vetranom mieste mimo dosahu detí.

LIKVIDÁCIA



Toto označenie znamená, že tento výrobok sa nemá likvidovať spolu s iným odpadom z domácnosti. Aby sa zabránilo ohrozeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia nekontrolovaným zneškodnením odpadu, výrobok zodpovedne recyklujte s cieľom podporiť udržateľné opätovné použitie materiálových zdrojov. Ak chcete používaný prístroj vrátiť, využite systémy vrátenia alebo zberu alebo sa obráťte na maloobchodného predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili. Môže od vás výrobok prevziať na vykonanie recyklovania, ktoré je pre životné prostredie bezpečné.

ZÁRUKA: Spotrebitelia, ktorí si výrobok zakúpili od distribútora v Európe, majú príslušné zákonné práva podľa Kódexu práv spotrebiteľov. Profesionálni zákazníci môžu využiť záruku stanovenú Občianskym zákonníkom.

VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER =

Vid användning av elektriska apparater bör grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas, inklusive följande:

1. För ytterligare skydd rekommenderas installation av en jordfelsbrytare (RCD) med en märkström som inte överstiger 30 mA i den elektriska krets som försörjer badrummet.
2. Om apparaten används i badrum, se till att den inte kommer i kontakt med vatten för att undvika faror. Dra ur kontakten efter användning.
3. Låt inte apparaten komma i kontakt med vatten. Använd den inte i närheten av badkar, duschar, tvättställ eller andra kärl som innehåller vatten. 
4. Varning! Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn över 8 år) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, om de inte övervakas eller har fått instruktioner om användningen av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet. Sådana personer bör övervakas för att förhindra personskador eller säkerhetsproblem med produkten.
5. Linda inte sladden runt apparatkroppen vid

förvaring, eftersom det kan leda till att sladden går sönder på grund av böjbelastning, vilket kan orsaka elchock, kortslutning eller brand. Dra inte kraftigt i sladden.

6. Använd inte thinner, toluen eller andra lösningsmedel för att rengöra hårtorken.
7. Rikta inte luftflödet mot ögonen eller andra känsliga områden.
8. Använd inte några tillbehör som inte medföljde produkten!
9. Lämna aldrig apparaten utan uppsikt medan den är i drift.
10. Undvik att utsätta hårtorken för kraftiga stötar eller att tappa den från hög höjd för att förhindra skador.
11. Använd inte hårtorken i eller nära platser som innehåller explosiv eller farlig atmosfär, gaser som fräter på metall eller skadar isolering, brandfarliga material eller ledande damm.
12. Om kontakten eller sladden är skadad måste den repareras eller bytas ut av tillverkaren eller en kvalificerad fackman.
13. På grund av hög strömförbrukning, använd alltid ett dedikerat uttag på minst 10 A. Undvik att dela uttaget med andra högförbrukande apparater.

14. Sätt inte in främmande föremål eller metallföremål i apparatkroppen.
15. Se till att händerna är torra när du använder apparaten. Låt inte fingrar eller metallföremål vidröra luftintaget eller utblåset.
16. Blockera inte luftintaget eller utblåset för att förhindra överhettning, skador eller brand.
17. Använd inte denna produkt på peruker.
18. Avsedd användning: Endast för hushållsbruk eller liknande.

TEKNISKA DATA

Modell nr	B30301AGXT (HD-887)
Spänning	220V~240V~ 50-60Hz
Effektförbrukning	1800-2000W
Effektförbrukning i avstängt läge	≤0,5W
Produktmått	157 × 72 × 226 mm (inklusive munstycke)

BRUKSANVISNING

Strömbrytarinställningar

Följande tre lägen kan väljas genom att skjuta strömbrytaren:

Kallluftsläge

Varmluftsläge (låg)

Varmluftsläge (hög)

Användningssteg

- 1.Kontroll: Se till att luftintaget och utblåset är fria från hinder.
- 2.Anslutning: Sätt i apparaten i ett 220V-uttag.
- 3.Start: Skjut strömbrytaren till önskat läge för att börja använda.
- 4.Stopp: Efter användning, skjut strömbrytaren till avstängt läge, dra sedan ur kontakten.
- 5.Tillbehör: Den medföljande koncentratormunstycket kan sättas på för att fokusera luftflödet.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- 1.Förberedelser inför rengöring: Apparaten måste vara avstängd, urkopplad och helt avkyld.
- 2.Rengöringsmetod: Torka av höljet med en mjuk, ren, torr trasa.
- 3.Viktigt: Skölj inte med vatten, sänk inte ner i vatten och använd inte en fuktig trasa för att undvika kortslutning.
- 4.Förvarningsrekommendation: Förvara på en sval, torr, välventilerad plats utom räckhåll för barn.

GARANTI



Denna märkning anger att denna produkt inte ska kastas tillsammans med annat hushållsavfall. För att förhindra eventuella skador på miljön eller människors hälsa från okontrollerad avfallshantering, återvinn den på ett ansvarsfullt sätt för att främja en hållbar återanvändning av materialresurser. För att returnera din använda enhet, använd retur- och insamlingssystemen eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan ta emot produkten för miljösäker återvinning.

GARANTI: Konsumenter som har köpt produkten från en distributör i Europa åtnjuter de relevanta lagliga rättigheterna enligt lagen om konsumenträttigheter. Företagskunder kan dra nytta av den garanti som föreskrivs i civilrättslagen.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY ==

Při používání elektrických spotřebičů vždy dodržujte základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

1. Pro dodatečnou ochranu se doporučuje instalace proudového chrániče (RCD) se jmenovitým zbytkovým provozním proudem nepřesahujícím 30 mA v elektrickém obvodu napájejícím koupelnu.
2. Pokud je spotřebič používán v koupelně, zajistěte, aby nepřišel do kontaktu s vodou, aby se předešlo nebezpečí. Po použití jej odpojte ze zásuvky.
3. Nedovolte, aby spotřebič přišel do kontaktu s vodou. Nepoužívejte jej v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob obsahujících vodu. 
4. Varování! Tento spotřebič není určen k používání osobami (včetně dětí starších 8 let) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem nebo nepoučeny o používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost. Tyto osoby by měly být pod dohledem, aby se předešlo zranění nebo problémům s bezpečností výrobku.

5. Pro skladování neomotávejte napájecí kabel kolem těla spotřebiče, protože to může vést k přetržení kabelu v důsledku ohybového namáhání, což může způsobit úraz elektrickým proudem, zkrat nebo požár. Nezatěžujte napájecí kabel tahem.
6. K čištění fénu nepoužívejte ředidlo, toluen ani jiná rozpouštědla.
7. Nesměřujte proud vzduchu do očí nebo jiných citlivých oblastí.
8. Nepřipojujte žádné příslušenství, které nebylo původně dodáno s tímto výrobkem!
9. Nikdy nenechávejte spotřebič během provozu bez dozoru.
10. Zabráňte silným nárazům nebo pádu fénu z výšky, aby nedošlo k poškození.
11. Nepoužívejte fén v prostorech s výbušnou nebo nebezpečnou atmosférou, plyny, které korodují kov nebo poškozují izolaci, hořlavými materiály nebo vodivým prachem, ani v jejich blízkosti.
12. Pokud je zástrčka nebo napájecí kabel poškozen, musí být opraven nebo vyměněn výrobcem nebo kvalifikovaným odborníkem.
13. Kvůli vysoké spotřebě energie vždy používejte vyhrazenou zásuvku o jmenovitém proudu 10 A nebo vyšším. Vyhněte se sdílení

zásuvky s jinými vysoce výkonnými spotřebiči.

14. Nevkládejte cizí předměty ani kovové předměty do těla spotřebiče.
15. Před použitím se ujistěte, že máte suché ruce. Nedovolte, aby se prsty nebo kovové předměty dotýkaly vstupu nebo výstupu vzduchu.
16. Nezakrývejte vstup ani výstup vzduchu, aby nedošlo k přehřátí, poškození nebo požáru.
17. Nepoužívejte tento výrobek na parukách.
18. Určené použití: Pouze pro domácí nebo podobné použití.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Model	B30301AGXT (HD-887)
Napájení	220V~240V~ 50-60Hz
Příkon	1800-2000W
Příkon v režimu vypnutí	≤0,5W
Rozměry výrobku	157 × 72 × 226 mm (včetně nástavce)

NÁVOD K POUŽITÍ

Nastavení přepínače

Posouváním vypínače lze vybrat následující tři režimy:

Nastavení studeného vzduchu

Nastavení teplého vzduchu (nízké)

Nastavení teplého vzduchu (vysoké)

Kroky použití

1. **Kontrola:** Ujistěte se, že vstup a výstup vzduchu nejsou zablokovány.
2. **Zapojení:** Zasuňte spotřebič do 220V zásuvky.
3. **Spuštění:** Posuňte vypínač do požadované polohy pro zahájení provozu.
4. **Zastavení:** Po použití posuňte přepínač do vypnuté polohy a poté odpojte spotřebič ze zásuvky.
5. **Příslušenství:** Dodávaný koncentrační nástavec lze nasadit pro zaostření proudu vzduchu.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

1. **Příprava před čištěním:** Spotřebič musí být vypnutý, odpojený ze zásuvky a zcela vychladlý.
2. **Způsob čištění:** Otřete kryt měkkým, čistým, suchým hadříkem.
3. **Důležité:** Neoplachujte vodou, neponořujte do vody ani nepoužívejte vlhký hadřík, aby nedošlo ke zkratu.
4. **Doporučení pro skladování:** Skladujte na chladném, suchém, dobře větraném místě mimo dosah dětí.

LIKVIDACE



Toto označení znamená, že tento výrobek by neměl být likvidován společně s ostatními odpady z domácnosti. Abyste předešli možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte jej zodpovědně a podpořte tak udržitelné opětovné využívání materiálových zdrojů. Pro vrácení použitého zařízení využijte systémy pro vrácení a sběr odpadu nebo se obraťte na prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen. Ti mohou tento výrobek převzít k ekologicky bezpečné recyklaci.

ZÁRUKA: Spotřebitelé, kteří zakoupili výrobek od distributora v Evropě, mají příslušná zákonná práva podle Kodexu práv spotřebitelů. Firemní zákazníci mohou využít záruky stanovené občanským zákoníkem.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ==

Κατά τη χρήση ηλεκτρικών συσκευών, θα πρέπει πάντα να λαμβάνονται βασικές προφυλάξεις, συμπεριλαμβανομένων των εξής:

1. Για πρόσθετη προστασία, συνιστάται η εγκατάσταση διακόπτη διαρροής (RCD) με ονομαστικό ρεύμα λειτουργίας διαρροής που δεν υπερβαίνει τα 30 mA στο ηλεκτρικό κύκλωμα που τροφοδοτεί το μπάνιο.
2. Εάν η συσκευή χρησιμοποιείται σε μπάνιο, βεβαιωθείτε ότι δεν έρχεται σε επαφή με νερό για να αποφύγετε κινδύνους. Αποσυνδέστε την μετά τη χρήση.
3. Μην αφήνετε τη συσκευή να έρθει σε επαφή με νερό. Μην τη χρησιμοποιείτε κοντά σε μπανιέρες, ντους, νιπτήρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό. 
4. Προειδοποίηση! Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών άνω των 8 ετών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός εάν τους έχει δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους. Τέτοια άτομα θα πρέπει να επιβλέπονται για να αποφευχθεί τραυματισμός ή ζητήματα ασφάλειας του προϊόντος.

5. Μην τυλίγεται το καλώδιο τροφοδοσίας γύρω από το σώμα της συσκευής για αποθήκευση, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει θραύση του καλωδίου λόγω κάμψης, με αποτέλεσμα ηλεκτροπληξία, βραχυκύκλωμα ή πυρκαγιά. Μην τραβάτε βίαια το καλώδιο τροφοδοσίας.
6. Μην χρησιμοποιείτε διαλυτικό, τολουόλιο ή άλλους διαλύτες για τον καθαρισμό του στεγνωτήρα μαλλιών.
7. Μην κατευθύνετε τη ροή αέρα προς τα μάτια ή άλλες ευαίσθητες περιοχές.
8. Μην προσαρτάτε εξαρτήματα που δεν παρέχονται αρχικά με αυτό το προϊόν!
9. Μην αφήνετε ποτέ τη συσκευή χωρίς επίβλεψη όταν λειτουργεί.
10. Αποφύγετε ισχυρές κρούσεις ή πτώση του στεγνωτήρα μαλλιών από ύψος για να αποτρέψετε ζημιές.
11. Μην χρησιμοποιείτε τον στεγνωτήρα μαλλιών σε ή κοντά σε χώρους που περιέχουν εκρηκτική ή επικίνδυνη ατμόσφαιρα, αέρια που διαβρώνουν μέταλλα ή βλάπτουν τη μόνωση, εύφλεκτα υλικά ή αγώγιμη σκόνη.
12. Εάν το φιν ή το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να επισκευαστεί ή να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή από εξειδικευμένο επαγγελματία.

13. Λόγω της υψηλής κατανάλωσης ενέργειας, χρησιμοποιείτε πάντα αποκλειστική πρίζα ονομαστικής έντασης 10A ή μεγαλύτερης. Αποφύγετε την κοινή χρήση της πρίζας με άλλες συσκευές υψηλής ισχύος.
14. Μην εισάγετε ξένα αντικείμενα ή μεταλλικά αντικείμενα στο σώμα της συσκευής.
15. Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια σας είναι στεγνά όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή. Μην αφήνετε δάχτυλα ή μεταλλικά αντικείμενα να αγγίζουν την είσοδο ή την έξοδο αέρα.
16. Μην φράσσετε την είσοδο ή την έξοδο αέρα για να αποτρέψετε υπερθέρμανση, ζημιά ή πυρκαγιά.
17. Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν σε περούκες.
18. Προβλεπόμενη χρήση: Μόνο για οικιακή ή παρόμοια χρήση.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Αριθμός Μοντέλου	B30301AGXT (HD-887)
Παροχή ρεύματος	220V~240V~ 50-60Hz
Κατανάλωση ισχύος	1800-2000W
Κατανάλωση ισχύος σε κατάσταση απενεργοποίησης	≤0,5W
Διαστάσεις προϊόντος	157 × 72 × 226 mm (συμπεριλαμβανομένου του ακροφυσίου)

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Ρυθμίσεις διακόπτη

Οι ακόλουθες τρεις λειτουργίες μπορούν να επιλεγούν σύροντας τον διακόπτη λειτουργίας:

Ρύθμιση κρύου αέρα

Ρύθμιση ζεστού αέρα (χαμηλή)

Ρύθμιση ζεστού αέρα (υψηλή)

Βήματα λειτουργίας

1. Έλεγχος: Βεβαιωθείτε ότι η είσοδος και η έξοδος αέρα είναι ελεύθερες από εμπόδια.
2. Σύνδεση: Συνδέστε τη συσκευή σε μια πρίζα 220V.
3. Εκκίνηση: Σύρετε τον διακόπτη λειτουργίας στην επιθυμητή θέση για να ξεκινήσει η λειτουργία.
4. Διακοπή: Μετά τη χρήση, σύρετε τον διακόπτη στη θέση απενεργοποίησης και, στη συνέχεια, αποσυνδέστε τη συσκευή.
5. Εξάρτημα: Το παρεχόμενο ακροφύσιο συγκέντρωσης μπορεί να τοποθετηθεί για να εστιάσει τη ροή αέρα.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

1. Προετοιμασία πριν τον καθαρισμό: Η συσκευή πρέπει να είναι απενεργοποιημένη, αποσυνδεδεμένη και να έχει κρυώσει πλήρως.
2. Μέθοδος καθαρισμού: Σκουπίστε το περίβλημα με ένα μαλακό, καθαρό, στεγνό πανί.
3. Σημαντικό: Μην ξεπλένετε με νερό, μην βυθίζετε σε νερό και μην χρησιμοποιείτε υγρό πανί για να αποτρέψετε βραχυκύκλωμα.
4. Σύσταση αποθήκευσης: Αποθηκεύστε σε δροσερό, ξηρό, καλά αεριζόμενο μέρος μακριά από παιδιά.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ



Η σήμανση αυτή υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απόβλητα. Για να αποφύγετε πιθανές δυσμενείς επιπτώσεις στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη απόρριψη των αποβλήτων, ανακυκλώστε το με υπευθυνότητα για να προωθήσετε τη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης από όπου αγοράστηκε το προϊόν. Αυτοί μπορούν να παραλάβουν αυτό το προϊόν για περιβαλλοντικά ασφαλή ανακύκλωση.

ΕΓΓΥΗΣΗ Οι καταναλωτές που έχουν αγοράσει το προϊόν από διανομέα στην Ευρώπη απολαμβάνουν τα σχετικά νόμιμα δικαιώματα σύμφωνα με την Οδηγία για τα Δικαιώματα των Καταναλωτών. Οι επαγγελματίες πελάτες μπορούν να επωφεληθούν από την εγγύηση που παρέχει ο Αστικός Κώδικας.

INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE DE SIGURANȚĂ

Când utilizați aparate electrice, trebuie respectate întotdeauna măsurile de precauție de bază, inclusiv următoarele:

1. Pentru protecție suplimentară, se recomandă instalarea unui dispozitiv de curent rezidual (RCD) cu un curent rezidual nominal de funcționare care nu depășește 30 mA în circuitul electric care alimentează baia.
2. Dacă aparatul este utilizat într-o baie, asigurați-vă că nu intrați în contact cu apa pentru a evita pericolele. Deconectați-l după utilizare.
3. Nu lăsați aparatul să intre în contact cu apa. Nu îl utilizați în apropierea căzilor, dușurilor, chiuvetelor sau a altor vase care conțin apă. 
4. Avertisment! Acest aparat nu este destinat să fie utilizat de către persoane (inclusiv copii peste 8 ani) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau lipsă de experiență și cunoștințe, decât dacă au primit supraveghere sau instrucțiuni cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Astfel de persoane trebuie supravegheate pentru a preveni vătămrile corporale sau problemele

de siguranță ale produsului.

5. Nu înfășurați cablul de alimentare în jurul corpului aparatului pentru depozitare, deoarece acest lucru poate cauza ruperea cablului din cauza solicitării la îndoire, putând duce la electrocutare, scurtcircuit sau incendiu. Nu trageți puternic de cablul de alimentare.
6. Nu utilizați diluant, toluen sau alți solvenți pentru a curăța uscătorul de păr.
7. Nu direcționați fluxul de aer spre ochi sau alte zone sensibile.
8. Nu atașați niciun accesoriu care nu a fost furnizat inițial cu acest produs!
9. Nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat în timp ce funcționează.
10. Evitați supunerea uscătorului de păr la impact puternic sau scăderea de la înălțime pentru a preveni deteriorarea.
11. Nu utilizați uscătorul de păr în sau în apropierea unor locații care conțin atmosfere explozive sau periculoase, gaze care corodează metalul sau deteriorează izolația, materiale inflamabile sau praf conductiv.
12. Dacă ștecherul sau cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie reparat sau înlocuit de producător sau de un profesionist calificat.

13. Datorită consumului mare de energie, utilizați întotdeauna o priză dedicată de 10A sau mai mult. Evitați partajarea prizei cu alte aparate de mare putere.
14. Nu introduceți obiecte străine sau obiecte metalice în corpul aparatului.
15. Asigurați-vă că mâinile sunt uscate când utilizați aparatul. Nu lăsați degetele sau obiectele metalice să atingă intrarea sau ieșirea de aer.
16. Nu blocați intrarea sau ieșirea de aer pentru a preveni supraîncălzirea, deteriorarea sau incendiul.
17. Nu utilizați acest produs pe peruci.
18. Utilizare prevăzută: Numai pentru uz casnic sau similar.

SPECIFICAȚII

Model nr.	B30301AGXT (HD-887)
Alimentare	220V~240V~ 50-60Hz
Consum de putere	1800-2000W
Consum de putere în modul oprit	≤0,5W
Dimensiuni produs	157 × 72 × 226 mm (inclusiv duza)

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Setări comutator

Următoarele trei moduri pot fi selectate prin glisarea comutatorului de alimentare:

Setare aer rece

Setare aer cald (scăzut)

Setare aer cald (ridicat)

Pași de operare

- 1.Verificare: Asigurați-vă că intrarea și ieșirea de aer sunt libere de obstrucții.
- 2.Alimentare: Conectați aparatul la o priză de 220V.
- 3.Pornire: Glisați comutatorul de alimentare pe poziția dorită pentru a începe funcționarea.
- 4.Oprire: După utilizare, glisați comutatorul în poziția de oprire, apoi deconectați aparatul.
- 5.Accesorii: Duza concentratoare furnizată poate fi atașată pentru a focaliza fluxul de aer.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- 1.Pregătire înainte de curățare: Aparatul trebuie să fie oprit, deconectat și lăsat să se răcească complet.
- 2.Metodă de curățare: Ștergeți carcasa cu o cârpă moale, curată și uscată.
- 3.Importanță: Nu clătiți cu apă, nu scufundați în apă și nu folosiți o cârpă umedă pentru a preveni scurtcircuitul.
- 4.Recomandare de depozitare: Depozitați într-un loc răcoros, uscat, bine ventilat, la îndemâna copiilor.

ELIMINARE



Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere. Pentru a preveni posibilele vătămări ale mediului sau ale sănătății umane cauzate de eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l în mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul utilizat, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau să contactați retailerul de la care a fost achiziționat produsul. Aceștia pot lua acest produs pentru reciclare în condiții de siguranță pentru mediu.

GARANȚIE: Consumatorul care a achiziționat produsul de la un distribuitor din Europa beneficiază de drepturile legale relevante în conformitate cu Codul drepturilor consumatorilor. Clienții profesioniști pot beneficia de garanția prevăzută de Codul civil.

VIGTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER ==

Ved brug af elektriske apparater skal grundlæggende forholdsregler altid følges, herunder følgende:

1. For yderligere beskyttelse anbefales installation af en fejlstrømsafbryder (RCD) med en nominel reststrøm på højst 30 mA i det elektriske kredsløb, der forsyner badeværelset.
2. Hvis apparatet bruges i et badeværelse, skal du sørge for, at det ikke kommer i kontakt med vand for at undgå farer. Tag stikket ud efter brug.
3. Undgå, at apparatet kommer i kontakt med vand. Brug det ikke i nærheden af badekar, brusere, håndvaske eller andre beholdere, der indeholder vand. 
4. Advarsel! Dette apparat er ikke beregnet til brug af personer (herunder børn over 8 år) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, medmindre de har fået opsyn eller instruktion i brugen af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed. Sådanne personer bør overvåges for at forhindre personskade eller problemer med produktsikkerheden.
5. Vikl ikke ledningen rundt om apparatets krop

ved opbevaring, da dette kan få ledningen til at knække på grund af bøjningsspænding, hvilket potentielt kan føre til elektrisk stød, kortslutning eller brand. Træk ikke hårdt i ledningen.

6. Brug ikke fortynder, toluen eller andre opløsningsmidler til at rengøre hårtørreren.
7. Ret ikke luftstrømmen mod øjne eller andre følsomme områder.
8. Brug ikke tilbehør, der ikke fulgte med produktet!
9. Efterlad aldrig apparatet uden opsyn, mens det er i brug.
10. Undgå at udsætte hårtørreren for kraftige stød eller at tabe den fra en højde for at forhindre skader.
11. Brug ikke hårtørreren i eller i nærheden af steder, der indeholder eksplosiv eller farlig atmosfære, gasser, der korroderer metal eller beskadiger isolering, brændbare materialer eller ledende støv.
12. Hvis stikket eller ledningen er beskadiget, skal det repareres eller udskiftes af producenten eller en kvalificeret fagperson.
13. På grund af højt strømforbrug skal du altid bruge en dedikeret stikkontakt på 10A eller derover. Undgå at dele stikkontakten med

andre højforbrugsenheder.

14. Indsæt ikke fremmedlegemer eller metalgenstande i apparatets krop.
15. Sørg for, at hænderne er tørre, når du bruger apparatet. Lad ikke fingre eller metalgenstande røre ved luftindtaget eller -udblæsningen.
16. Bloker ikke luftindtaget eller -udblæsningen for at forhindre overophedning, skader eller brand.
17. Brug ikke dette produkt på parykker.
18. Tilsigtet brug: Kun til husholdningsbrug eller lignende.

SPECIFIKATIONER

Model nr.	B30301AGXT (HD-887)
Strømforsyning	220V~240V~ 50-60Hz
Strømforbrug	1800-2000W
Strømforbrug i slukket tilstand	≤0,5W
Produktdimensioner	157 × 72 × 226 mm (inklusive dyse)

BRUGSANVISNING

Afbryderindstillinger

Følgende tre tilstande kan vælges ved at skubbe tænd/sluk-kontakten:

Koldluftindstilling

Varmluftindstilling (lav)

Varmluftindstilling (høj)

Brugstrin

- 1.Kontrol: Sørg for, at luftindtag og -udblæsning er fri for forhindringer.
- 2.Tilslutning: Sæt apparatet i en 220V-stikkontakt.
- 3.Start: Skub kontakten til den ønskede position for at starte drift.
- 4.Stop: Efter brug skal du skubbe kontakten til slukket position og derefter tage stikket ud.
- 5.Tilbehør: Den medfølgende koncentrator-dyse kan monteres for at fokusere luftstrømmen.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- 1.Forberedelse inden rengøring: Apparatet skal være slukket, taget ud af stikkontakten og afkølet helt.
- 2.Rengøringsmetode: Tør kabinettet af med en blød, ren, tør klud.
- 3.Vigtigt: Skyl ikke med vand, nedsænk ikke i vand, og brug ikke en fugtig klud for at undgå kortslutning.
- 4.Opbevaringsanbefaling: Opbevares på et køligt, tørt, godt ventileret sted utilgængeligt for børn.

BORTSKAFFELSE



Denne mærkning angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald. For at forhindre mulig skade på miljøet eller menneskers sundhed fra ukontrolleret bortskaffelse af affald, skal du genbruge det ansvarligt for at fremme bæredygtig genbrug af materielle ressourcer. Hvis du vil returnere din brugte enhed, skal du bruge retur- og indsamlingssystemerne eller kontakte den forhandler, hvor produktet blev købt. De kan tage dette produkt med til miljømæssig sikker genbrug.

GARANTI: Forbrugere, der har købt produktet fra en forhandler i Europa, kan håndhæve deres relevante juridiske rettigheder i henhold til kodeksen for forbrugerrettigheder. Professionelle kunder kan påberåbe sig den garanti, der er fastsat i civillovgiven.

VIKTIGE SIKKERHETSANVISNINGER ==

Ved bruk av elektriske apparater bør grunnleggende forholdsregler alltid følges, inkludert følgende:

1. For ytterligere beskyttelse anbefales installasjon av en jordfeilbryter (RCD) med en nominell residualstrøm på ikke over 30 mA i den elektriske kretsen som forsyner badet.
2. Hvis apparatet brukes på badet, må du sørge for at det ikke kommer i kontakt med vann for å unngå farer. Trekk ut kontakten etter bruk.
3. Ikke la apparatet komme i kontakt med vann. Ikke bruk det i nærheten av badekar, dusjer, vasker eller andre beholdere som inneholder vann. 
4. Advarsel! Dette apparatet er ikke beregnet for bruk av personer (inkludert barn over 8 år) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental kapasitet, eller mangel på erfaring og kunnskap, med mindre de har fått tilsyn eller instruksjon om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet. Slike personer bør overvåkes for å unngå personskade eller sikkerhetsproblemer med produktet.
5. Ikke surr strømledningen rundt apparatkroppen ved oppbevaring, da dette kan føre til at

ledningen knekker på grunn av bøyningsspåkjenning, noe som potensielt kan føre til elektrisk støt, kortslutning eller brann. Ikke dra hardt i strømledningen.

6. Ikke bruk tynnere, toluen eller andre løsemidler til å rengjøre hårføneren.
7. Ikke rett luftstrømmen mot øyne eller andre sensitive områder.
8. Ikke monter tilbehør som ikke fulgte med produktet!
9. La aldri apparatet være uten tilsyn mens det er i drift.
10. Unngå å utsette hårføneren for kraftige støt eller å slippe den fra en høyde for å unngå skader.
11. Ikke bruk hårføneren i eller nær steder som inneholder eksplosiv eller farlig atmosfære, gasser som korroderer metall eller skader isolasjon, brennbare materialer eller ledende støv.
12. Hvis støpselet eller strømledningen er skadet, må den repareres eller skiftes ut av produsenten eller en kvalifisert fagperson.
13. På grunn av høyt strømforbruk, bruk alltid en dedikert stikkontakt på 10A eller høyere. Unngå å dele stikkontakten med andre høyforbruksapparater.

14. Ikke stikk fremmedlegemer eller metallgjenstander inn i apparatkroppen.
15. Sørg for at hendene er tørre når du bruker apparatet. Ikke la fingre eller metallgjenstander berøre luftinntaket eller -utblåsningen.
16. Ikke blokker luftinntaket eller -utblåsningen for å forhindre overoppheting, skade eller brann.
17. Ikke bruk dette produktet på parykker.
18. Tiltent bruk: Bare til husholdningsbruk eller lignende.

SPESIFIKASJONER

Modell nr.	B30301AGXT (HD-887)
Strømforsyning	220V~240V~ 50-60Hz
Strømforbruk	1800-2000W
Strømforbruk i avslått modus	≤0,5W
Produktdimensjoner	157 × 72 × 226 mm (inkludert munnstykke)

BRUKSANVISNING

Bryterinnstillinger

Følgende tre moduser kan velges ved å skyve strømbryteren:

Kaldluftinnstilling

Varmluftinnstilling (lav)

Varmluftinnstilling (høy)

Brukstrinn

- 1.Kontroll: Kontroller at luftinntaket og -utblåsningen er fri for hindringer.
- 2.Tilkobling: Koble apparatet til en 220V-stikkontakt.
- 3.Start: Skyv bryteren til ønsket posisjon for å starte driften.
- 4.Stopp: Etter bruk skyver du bryteren til av-posisjonen, og deretter trekker du ut støpselet.
- 5.Tilbehør: Det medfølgende konsentratormunnstykket kan festes for å fokusere luftstrømmen.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

- 1.Forberedelse før rengjøring: Apparatet må være slått av, frakoblet og avkjølt helt.
- 2.Rengjøringsmetode: Tørk kabinettet med en myk, ren, tørr klut.
- 3.Viktig: Ikke skyl med vann, ikke senk ned i vann, og ikke bruk en fuktig klut for å unngå kortslutning.
- 4.Oppbevaringsanbefaling: Oppbevares på et kjølig, tørt, godt ventilert sted utilgjengelig for barn.

DISPOSITION



Denne merkingen indikerer at dette produktet ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall. For å forhindre mulig skade på miljøet eller menneskers helse som følge av ukontrollert avfallshåndtering, må du resirkulere det på en ansvarlig måte for å fremme bærekraftig gjenbruk av materielle ressurser. For å returnere den brukte enheten kan du bruke retur- og innsamlingssystemene eller kontakte forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan ta imot produktet for miljømessig trygg resirkulering.

GARANTI: Forbrukere som har kjøpt produktet fra en distributør i Europa, har de relevante juridiske rettighetene i henhold til forbrukerrettighetsloven. Næringsdrivende kunder kan dra nytte av garantien fra kjøpsloven.



ALPHA AIGOSTAR S.L
AV.DE LOS TRABAJADORES S/N, 45200 ILLESCAS TOLEDO
CIF: B02651941

ARTE LIGHT SRL
FORO BUONAPARTE, 55 - 20121 MILANO (MI)
P.IVA:13868320964



[HTTP://WWW.AIGOSTAR.COM](http://www.aigostar.com)
SERVICE_EU@AIGOSTAR.COM
MADE IN CHINA

